



Mit den Ortsteilen Horgen, Flözlingen und Stetten

Freitag, 04. September 2026 • Diese Ausgabe erscheint auch online auf NUSSBAUM.de

36



Warntag am Do., 10.09.

Sirenen und mobile Warnanlagen: ab 11 Uhr in Zimmern und den Ortsteilen



Umfangreiche Straßensanierungsarbeiten in zwei Bauabschnitten Richtung IN-KOM

mehr Infos auf Seite 6

Online-Vorträge für Eltern mit Kleinkindern, kostenfrei

mehr Infos auf Seite 13



Für Bauwillige und interessierte Personen:

Bau-Sprechtage am **Mittwoch, 23. September**. Bitte Termin vereinbaren unter Tel. 0741 9291-17.

FAHRZEUGWEIHE MTW ABT. HORGEN

SO 06.09.26 & MO 07.09.26

TURN- UND FESTHALLE HORGEN



SONNTAG

- Fahrzeugweihe
- Mittagessen
- Blaulichttag



MONTAG

Handwerkervesper mit



An beiden Tagen Eintritt frei



**FEUERWEHR
ZIMMERN o.R.**

Abteilung Horgen

www.zimmern112.de



RATHAUS UND MEHR

Öffnungszeiten des Rathauses

9291-0

Montag	8.30 - 11.30 und 14.00 - 17.00 Uhr
Dienstag	11.00 - 13.00 Uhr
Mittwoch	8.30 - 11.30 und 14.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag	8.30 - 11.30 Uhr
Freitag	8.30 - 13.00 Uhr

Öffnungszeiten der Ortsverwaltungen

Horgen,	
Anja Gehring	Tel. 0741 9291-46
Montag	16.00 - 18.00 Uhr
Flözlingen,	
Anja Gehring	Tel. 0741 9291-51
Mittwoch	16.00 - 18.00 Uhr
Stetten,	
Anja Gehring	Tel. 0741 9291-56
Donnerstag	16.00 - 18.00 Uhr

Sprechzeiten der Ortsvorsteher

Horgen, Ortsvorsteherin Frauke Ohn-macht, montags 17:30 bis 18:30 Uhr oder nach Vereinbarung 0176 61105147

Flözlingen, Ortsvorsteher Thomas Bausch, individuell nach telefonischer Vereinbarung 0151 68116349

Stetten, Ortsvorsteher Daniel Hirt, individuell nach telefonischer Vereinbarung 0170 2792116

Sprechzeiten der Bürgermeisterin

Sprechzeiten der Bürgermeisterin sind auch außerhalb der üblichen Öffnungszeiten nach Vereinbarung möglich.
Terminvereinbarung Tel. 0741 9291-12.

Telefonverzeichnis der Gemeindeverwaltung

So erreichen Sie die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der Gemeindeverwaltung:
Telefonzentrale 0741 9291-0
Telefax 0741 9291-34
E-Mail info@zimmern-or.de
E-Mail Bauhof Zimmern Bauhof@zimmern-or.de

Internet-Adresse: www.zimmern-or.de

Bürgermeisterin Carmen Merz

über Sekretariat

Sekretariat - Margaret Häcker 9291-12

Öffentlichkeits- und

Vereinsarbeit - Anja Schaber 9291-16

Wirtschaftsförderung und Personal -

Rebecca Jauch 9291-27

IT/ Digitalisierung -

Jens Kiesewetter 9291-28

Haupt-/Ordnungsamt

Amtsleiter - Johannes Klingler 9291-15

Sekretariat - Nicole Penz 9291-21

Asyl- und Flüchtlingsangelegenheiten -

Irina Happold 9291-32 oder

0151-549 619 95

Bürgerbüro - Virginia Gothe 9291-22

Bürgerbüro - Bettina Dreier 9291-23

Standesamt, Renten, Friedhof -

Heike Tomaske 9291-25

Kindergärten, Schulen -

Leonie Gapp 9291-24

Leitung Soziale Arbeit -

Anastasia Huber 9291-33

Schulsozialarbeit -

Mark Bläsius 0151 10173653

Mobilität/Archiv - Bianca Leese 9291-31

Kämmerei/Liegenschaften

Amtsleitung - Martin Weiss 9291-14

Sekretariat - Yvonne Di Gisi 9291-36

Gemeindekasse - Birgit Teufel 9291-20

Buchhaltung - Viktoria Fehr 9291-19

Steuern, Gebühren, Mieten, Pachten -

Oliver Scheer 9291-18

Grundbuchstelle, Liegenschaften -

Walter Schmidt 9291-26

Rechnungsbearbeitung -

Vera Krause 9291-35

Bauamt

Amtsleiter - Klaus Hoberg 9291-13

Bauanträge - Gitta Unterreiner 9291-17

Sekretariat - Ioana Pascu 9291-29

Energiemanagement - Ulrike Vogelsang 9291-37

Bauhofleitung

Waldemar Husch mobil: 0170 3134024

Hausmeister

- Johannes Kappes mobil: 0162 2431008

- Werner Stern mobil: 0160 99189322



NOTDIENSTE & WEITERE RUFNUMMERN

Bereitschaftsdienste der Ärzte

Praxisbereich Rottweil

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: 116117

Ärztlicher

Wochenend- und Nachtbereitschaftsdienst:

Über die Rufnummer **116117** für den **ärztlichen Bereitschaftsdienst (allgemein-, kinder-, augen- und HNO-ärztlicher Bereitschaftsdienst)** ist die Leitstelle für die Vermittlung zum jeweiligen örtlichen ärztlichen Bereitschaftsdienst an **Wochenenden und Feiertagen von 8 bis 22 Uhr** besetzt, von **Montag bis Donnerstag von 18 - 22 Uhr** und **freitags von 16 - 22 Uhr**.

Wir weisen darauf hin, dass akut **lebensbedrohliche Notfälle** auch weiterhin vom Rettungsdienst (Rufnummer **112**) versorgt werden.

Allgemeine Bereitschaftspraxis Rottweil, HELIOS Klinik, Krankenhausstr. 30, 78628 Rottweil
An Wochenenden und Feiertagen können akut erkrankte Patienten ohne vorherige Anmeldung direkt in die Bereitschaftspraxis der niedergelassenen Ärzte kommen:

Öffnungszeiten:

Sa., So. u. Feiertage 9 - 16 Uhr

Telefonisch ist der ärztliche Bereitschaftsdienst, insbesondere für Hausbesuche und ausschließlich telefonische Beratungen – auch außerhalb der Öffnungszeiten – über die zentrale **Rufnummer 116117** zu erreichen. In lebensbedrohlichen Situationen ist der Rettungsdienst/Notarzt unter der Notrufnummer **112** zu alarmieren.

docdirekt.de — digitale Anlaufstelle der 116117

Unter www.docdirekt.de bekommen Patienten kostenlos und digital eine medizinische Ersteinschätzung und Handlungsempfehlungen.

lung. Wird eine Videosprechstunde empfohlen, kann direkt zu einer telemedizinischen Beratung vermittelt werden.

In lebensbedrohlichen Situationen ist der Rettungsdienst/Notarzt unter der Notrufnummer 112 zu alarmieren.

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

Telefon-Nummer 01803 22255515

Augenärztlicher Bereitschaftsdienst

Zu erfragen über die Rufnummer Tel. 116117

Kinder- und jugendärztliche

Bereitschaftspraxis

Zu erfragen über die Rufnummer Tel. 116117

am Schwarzwald-Baar-Klinikum Villingen-Schwenningen:

Samstag, Sonntag, Feiertag von 9 bis 21 Uhr (ohne Voranmeldung)

Montag bis Donnerstag von 19 - 21 Uhr (ohne Voranmeldung)

Freitag von 18 - 21 Uhr (ohne Voranmeldung)

Zentrale

Hals-Nasen-Ohren-Bereitschaftspraxis

am Schwarzwald-Baar-Klinikum Villingen-Schwenningen, 1. OG. Hauptgebäude: Samstag, Sonntag, Feiertag von 10 bis 20 Uhr (ohne Voranmeldung), Telefon: 116117

Apothekenbereitschaft

Samstag, 05. September

Engel-Apotheke

Hauptstr. 1, Trossingen

Sonntag, 06. September

Hardter Apotheke

Schramberger Str. 19, Hardt

Pflegedienste

Bereitschaftsdienst: Sozialstation St. Martin, Dunningen, Tel. 07403 92904-10

Diak. Förd. Gem. Nachbarschaftshilfe, Zimmern, Tel. 0176 55697206

Wichtige Rufnummern:

ENRW-Störungshotline/Meldungen Rohrbruch

Anruf kostenlos 0800 0510 101

Rufbereitschaft Bauhof (Wochenende)

0741 347126

Allgemeiner Notruf **110**

Feuerwehr **112**

Deutsches Rotes Kreuz - Notruf **112**

THW **0741 174415-0**

Forstinspektor Felix Schäfer **07427 947750**

Kläranlage Horgen **0741 93233**

Kath. Pfarramt Zimmern **0741 31568**

Pfarrer Josef Kreidler **0741 3485021**

Evang. Pfarramt

Flözlingen-Zimmern **07403 91044**

Kath. Pfarramt

Horgen - Pfarrhaus **0741 32207**

Kath. Pfarramt Stetten -

siehe Zimmern **0741 31568**

Telefonseelsorge

Anruf kostenlos **0800 1110111**

Frauennotruf **0741 41314**

Weisser Ring

Außenstelle Rottweil **0151 55164707**

Beratungsstelle Altenhilfe

Region Rottweil **0170 7940616**

Kriminalpoliz.

Beratungsstelle **0741 477301**



Trachtengruppe Flözlingen e.V.



Dorfhock

Sonntag 6. Sept. 2026

Auf dem Kindergarten-Parkplatz

Vormittags:

10.15 Uhr Gottesdienst

anschl. Frühschoppen

11.00 Uhr MV Flözlingen

Ab 11.30 Uhr Mittagessen

Nachmittagsprogramm:
Ab 14 - 16 Uhr

Trachtengruppe
Lauterbach/Hornberg

Trachtengruppe Flözlingen
Kinder- und
Erwachsenengruppe

Von 16-17 Uhr

Unterhaltung mit Gerd und Michael

Ab 17 Uhr

Eschachtalmusikanten

Neuer Landrat Christoph Keckeisen zu Gast bei der Gemeinde

Mit einem abwechslungsreichen Rundgang durch alle Ortsteile und wichtige Einrichtungen der Gemeinde hieß Bürgermeisterin Carmen Merz den neuen Landrat Christoph Keckeisen herzlich in Zimmern ob Rottweil willkommen. Bei strahlendem Wetter bot sich dem Landrat ein vielseitiger Einblick in das lebendige Gemeindeleben, die historischen Wurzeln sowie die zukunftsorientierten Projekte der Gemeinde.

Station 1: Flözlingen

Der erste Halt führte zum Rathaus in Flözlingen. Ortsvorsteher Thomas Bausch präsentierte seinen Ortsteil und gab einen lebendigen Überblick über Geschichte, Gemeinschaft und aktuelle Entwicklungen. Begleitet wurde er vom 2. Stellvertretenden Ortsvorsteher Jürgen Mauch.

Besonderes Highlight war die Besichtigung des historischen Fachwerkhauses Storz. Der neue Eigentümer Jens Broghammer erwarb das denkmalgeschützte Gebäude und renoviert es nun mit großem persönlichem Einsatz und viel Liebe zum Detail – ein eindrucksvolles Beispiel für gelebten Denkmalschutz und privates Engagement für den Ortsteil.



(v.l.) Ortsvorsteher Thomas Bausch, Bürgermeisterin Carmen Merz, Landrat Christoph Keckeisen, stv. Ortsvorsteher Jürgen Mauch, Jens Broghammer
Foto: Schaber

Station 2: Stetten

In Stetten empfing Ortsvorsteher Daniel Hirt den Landrat am Rathaus. Im Mittelpunkt stand die Besichtigung der historischen Beuter-Krippe, eines kulturellen Schatzes des Ortsteils. Anschließend führte ein Rundgang zur Eschach, wo der Blick auf das genossenschaftlich geführte Gasthaus „Milchhäusle“ fiel – ein beliebter Treffpunkt für die Bewohnerinnen und Bewohner Stettens sowie der Umgebung und lebendiges Zeichen bürgerschaftlichen Engagements.



(v.l.) Bürgermeisterin Carmen Merz, Ortsvorsteher Daniel Hirt, Landrat Christoph Keckeisen
Foto: Schaber

Station 3: Horgen

An der Bushaltestelle in Horgen begrüßten der stellvertretende Ortsvorsteher Dr. Stephan Knappmann sowie Ortschaftsrat Michael Keller die Gäste. Der Rundgang führte zur markanten Sonnenuhr und über die Eschachbrücke in Richtung der Minigolf-Anlage – ein Ort, der Naherholung und Freizeitangebot für Jung und Alt vereint. Von dort aus bot sich der Blick auf die Kirche St. Martin.



(v.l.) Ortschaftsrat Michael Keller, Bürgermeisterin Carmen Merz, Landrat Christoph Keckeisen, stv. Ortsvorsteher Dr. Stephan Knappmann
Foto: Schaber

Station 4: Neue 3-Feld-Sporthalle

Die stellvertretenden Bürgermeister Armin Thieringer und Schorsch Scherfer sowie Bauamtsleiter Klaus Hoberg empfingen Herrn Landrat Keckeisen an der neuen 3-Feld-Sporthalle. Klaus Hoberg führte die Gruppe durch den modernen Neubau und erläuterte sowohl die baulichen als auch die energetischen Aspekte des Projekts.

Die Sporthalle setzt auf nachhaltige Bauweise: Holzbau und Erdwärme stehen im Mittelpunkt des energetischen Konzepts. Bürgermeisterin Merz erinnerte daran, dass eine neue Sporthalle über Jahrzehnte ein Wunsch der Bürgerschaft und insbesondere der örtlichen Sportvereine war. Mit dem Neubau werde dieser Wunsch nun Wirklichkeit und zugleich eine wichtige Zukunftsinvestition für die Gemeinde geschaffen.



(v.l.) Schorsch Scherfer (stv. Bürgermeister), Landrat Christoph Keckeisen, Bürgermeisterin Carmen Merz, Armin Thieringer (stv. Bürgermeister), Bauamtsleiter Klaus Hoberg
Foto: Schaber

Station 5: INKOM Südwest & THW

Den Abschluss bildete das Interkommunale Industrie- und Gewerbegebiet INKOM Südwest. Die Erfolgsgeschichte des partnerschaftlich mit der Stadt Rottweil entwickelten Industrie- und Gewerbegebiets wurde dem Landrat eindrucksvoll vorgestellt – verbunden mit dem klaren Wunsch nach Erweiterung, dessen Umsetzung jedoch noch mit besonderen Herausforderungen verbunden ist.

Beim abschließenden Besuch des Technischen Hilfswerks (THW) stellte Ortsbeauftragter Fabian Erichsen gemeinsam mit den Fachberatern Andreas Haberstroh und Niels-Krischan Köhncke die Arbeit und Bedeutung der Organisation im Katastrophenschutz vor. Besonders hervorgehoben wurde die hervorragende Zusammenarbeit zwischen der Gemeinde Zimmern ob Rottweil und den Blaulichtorganisationen, die der örtlichen freiwilligen Feuerwehr im Ernstfall zur Seite stehen.



(v.l.) Andreas Haberstroh (Fachberater THW), Schorsch Scherfer (stv. Bürgermeister), Landrat Christoph Keckeisen, Armin Thieringer (stv. Bürgermeister), Bürgermeisterin Carmen Merz, Fabian Erichsen (Ortsbeauftragter THW Rottweil), Niels-Krischan Köhncke (Fachberater THW)
Foto: Schaber

Ein gelungener Nachmittag für Zimmern ob Rottweil

Landrat Christoph Keckeisen zeigte sich beeindruckt von der Vielfalt der Gemeinde. „Ich sehe Zimmern ob Rottweil für die Zukunft gut aufgestellt. Die neue Sporthalle, das erfolgreiche interkommunale Gewerbegebiet und nicht zuletzt die starke Gemeinschaft in allen Ortsteilen zeigen, wie viel hier bewegt wird“, erklärte er.

Bürgermeisterin Carmen Merz dankte dem neuen Landrat für seinen Besuch und freut sich auf eine konstruktive Zusammenarbeit zum Wohl der Gemeinde Zimmern o. R. und des gesamten Landkreises.



VERANSTALTUNGSKALENDER

So., 06.09./ Mo., 07.09.

Fahrzeugweihe Blaulichttag Feuerwehr Abt. Horgen

Sonntag: ab 10:15 Uhr/
Montag: ab 16:30 Uhr,
Turn- und Festhalle OT Horgen

So., 06.09.

Dorfhock Trachtengruppe Flözlingen e. V.

ab 11:00 Uhr, Kindergarten-Parkplatz
an der Turn- und Festhalle
OT Flözlingen

Gemeinsame Bekanntmachungen

Bundesweiter Warntag

Auch wir in der Gemeinde Zimmern o. R. mit den Ortsteilen Horgen, Flözlingen und Stetten nehmen an dem Warntag teil.

Wann? Do., 10. September ab 11 Uhr bis ca. 11.45 Uhr (Entwarnung)

Wie? Die Gemeinde testet die Sirenen auf den Rathäusern in Zimmern und den Ortsteilen.

Bundesweite Warnung über alle digitalen Warnmultiplikatoren sowie Rundfunkanstalten und Medienunternehmen.

Weitere Informationen zum Bundesweiten Warntag

Der nächste bundesweite Warntag findet am Donnerstag, 10. September 2026 statt. An diesem gemeinsamen Aktionstag wollen Bund und Länder sowie die teilnehmenden Stadt- und Landkreise und Gemeinden wieder gemeinsam ihre Warnmittel erproben.

Ablauf des bundesweiten Warntages

Um 11 Uhr wird die zentrale Probewarnung von der Nationalen Warnzentrale im Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe (BBK) über das Modulare Warnsystem (MoWaS) in Form eines Warntextes bundesweit an alle Warnmultiplikatoren geschickt, die an MoWaS angeschlossen sind (z. B. Rundfunkanstalten und Medienunternehmen). Über MoWaS werden am Warntag zugleich auch die direkt angeschlossenen Warnmittel

wie zum Beispiel Warn-Apps und Cell Broadcast ausgelöst. Um 11.45 Uhr wird die Nationale Warnzentrale die zentrale Probewarnung über MoWaS wieder entwarnen. Über Cell Broadcast erfolgt keine Entwarnung.



K 5540 Umleitung – aktuelle Information

Landratsamt informiert: Umleitungen rund um Zimmern
Umfangreiche Straßensanierungsarbeiten in zwei Bauabschnitten bedeuten längere Wege Richtung IN·KOM
Ende September starten zwischen dem Autobahnzubringer B 462 und der Gemeinde Zimmern ob Rottweil umfangreiche Straßensanierungsarbeiten. Für die Autofahrer bedeutet dies Umleitungen, vor allem auf dem Weg Richtung IN·KOM.

Für die erste Sanierungsmaßnahme wird die K 5540 vom Kreisverkehr bei der Firma ALBA bis zum Kreisverkehr IN·KOM voll gesperrt. Um die Zufahrt zum Gewerbegebiet IN·KOM weiterhin zu ermöglichen, haben die Planer des Straßenbauamtes Rottweil diese Maßnahme in zwei Teile gegliedert. Der Kreisverkehr IN·KOM wird jeweils zur Hälfte gesperrt. Der Verkehr zum IM·KOM kann mit Ampelregelung am Kreisverkehr über Stetten und Lackendorf weiterhin das Gewerbegebiet erreichen. Im 1. Teil der Maßnahme wird die östliche Hälfte des Kreisverkehrs und die Fahrbahn bis zum Abzweig Stettener Straße (McDonalds) saniert, um dann die Zufahrt zum Industriegebiet IN·KOM auch wieder über die Stettener Straße zu ermöglichen, damit die Orte Stetten und Lackendorf wieder vom Verkehr entlastet werden. Danach wird die zweite Kreisverkehrshälfte sowie die restliche Fahrbahn bis zum Kreisverkehr ALBA saniert.

Sobald die 1. Sanierungsmaßnahme für den Verkehr wieder freigegeben wurde, beginnt die 2. Sanierungsmaßnahme vom ALBA-Kreisverkehr bis zum Ortseingang Zimmern o.R. Die Flözlinger Straße am Bauende in Zimmern bleibt für den Verkehr frei. Start der Bauarbeiten wird am 21. September sein, die Planer rechnen damit, dass die Arbeiten Mitte November abgeschlossen sein werden. Das Straßenbauamt Rottweil bittet die Verkehrsteilnehmer und Anwohner um Verständnis für die Maßnahme.

Ökomobil begeistert Zimmerner Kinder

Auch in diesem Jahr hielt das Ferienprogramm der Gemeinde Zimmern o. R. wieder ein besonderes Highlight bereit: Das Ökomobil Freiburg machte Station in Stetten, um gemeinsam mit 15 kleinen Entdeckerinnen und Entdeckern die Eschach unter die Lupe zu nehmen. Das „rollende Klassenzimmer“, das seit 1987 unter dem Motto „Natur erleben, kennenlernen, schützen“ landesweit im Einsatz ist, bot den Kindern die perfekte Ausstattung, um die Geheimnisse des Gewässers zu lüften.

Ausgestattet mit Sieben, Sammelutensilien und einer großen Portion Neugier machten sich die Kinder auf die Suche nach den Bewohnern der Eschach. Neben Bachflohkrebsen, die als fleißige „Müllabfuhr des Wassers“ eine wichtige Rolle spielen, fanden die jungen Forscherinnen und Forscher Steinfliegenlarven, Eintagsfliegen, Wassermilben sowie Köcherfliegen- und Libellenlarven. Auch Egel und weitere Kleinlebewesen konnten sicher aus dem Bach gefischt werden.



Ferienprogramm Ökomobil

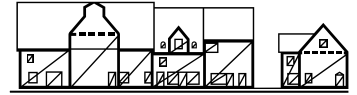


Fotos Gemeinde

Unterstützt durch Mikroskope wurden die Funde anschließend im Ökomobil detailliert untersucht. Nachdem alle Lebewesen genauestens betrachtet und bestaunt wurden, entließen die Kinder sie behutsam wieder in ihren natürlichen Lebensraum. Den Kindern wurde nicht nur neues Wissen über die heimische Natur

vermittelt, sondern auch bleibende Erinnerungen an einen erlebnisreichen Tag geschenkt.

Sprechtag des Kreisbauamtes



Der nächste **Bau-Sprechtag** findet im Zimmerner Rathaus vormittags am **Mittwoch, 23. September** statt. Interessierte Personen können sich unter Telefon 0741 9291-17 anmelden und einen Termin vereinbaren.

Seite für Senioren und Junggebliebene





EINLAGUNG

zum

Gemeinsam Nähen für die Kleinsten!

Großes bewirken für unsere Fräuchen



Samstag den
26.09.
2026

NÄH
TREFFEN
mit Handarbeit

10-17
UHR

Turn- & Festhalle Flözlingen
Kirchweg 2.
78658 Zimmern

Teilnahme ist kostenlos
in Kooperation mit der Gemeinde



Das Projekt & Unsere Mission

- Gemeinsam stark
- Liebevolle Mini-Pakete
- Mutmacher schenken

Das Beste: Absolut stressfrei!

- Zuschnitte bereits vorhanden
- Direkt loslegen
- Für jedes Level

Mit zu Bringen

- Nähmaschine & oder Overlock mit Zubehör
- Strick & Häkelnadel mit Zubehör
- Verlängerungskabel
- Gute Laune

Anmeldung

- per Privat Nachricht
- gemeinsam-fuer-fruechen@gmx.de

Wir freuen uns riesig auf unser gemeinsames Projekt!

Anja Schaber & Melanie Peter



Reparaturcafé mit Kleidertauschparty

Wann? Samstag, 12. September – 9 bis 12 Uhr
Wo? Grund- und Werkrealschule Zimmern o. R., UG und Pausenhof mit Kaffee und Kuchen in der Mensa

Reparaturcafé:

Problem: defekte Geräte oder beschädigte Gegenstände, Reparatur abgelehnt oder zu teuer, zu wertvoll oder zu schade zum Wegwerfen

Lösung: Reparieren statt wegwerfen, Hilfe zur Selbsthilfe im Reparaturcafé, Ursache finden und gemeinsam reparieren oder reparieren lassen

Hilfe: Fachleute, fachkundige Helferinnen und Helfer, kompetent, erfahren, geschickt, ehrenamtlich, uneigennützig, umweltbewusst

Auch kleine Näharbeiten wie Schließen von Löchern und Nähten können erledigt werden.

Kleidertauschparty:

Tauschen statt kaufen

Nach dem Start im Januar 2025 hat sich die Kleider-tauschgelegenheit bereits fest etabliert und viele Gäste freuen sich über neue tolle Kleidungsstücke, die sie bei uns finden und tauschen können.

Bringen max. 5 Teile mit, die Sie nicht mehr tragen. Sie sollten noch in einem guten bis sehr guten Zustand sein. Nehmen Sie mit, was Ihnen gefällt. Es muss nicht 1:1 getauscht werden. Nicht ge-tauschte Kleidungsstücke sollen wieder abgeholt oder können gespendet werden. Männer sind ebenso gerne gesehen und tauschen bereits ebenso gerne von Hemden bis Anzüge. (keine Kinderkleidung)

Kommen Sie vorbei, trinken Sie einen Kaffee, genießen Sie Kuchen, reparieren Sie Lieblingsstücke und geben Sie Kleidung eine zweite Chance.

Fragen? Melden Sie sich einfach bei der Seniorenbeauftragten der Gemeinde Zimmern o. R., Anja Schaber unter Tel. 0741 9291-16 oder E-Mail. anja.schaber@zimmern-or.de



NEU: Sprechstunde des Pflegestützpunktes im Café FAZZ, Am Dorfplatz 6 in Zimmern ob Rottweil

Der Pflegestützpunkt für den Landkreis Rottweil bietet regelmäßige Sprechstunden im Café FAZZ, Am Dorfplatz 6 in Zimmern an. Die Sprechstunde ist in der Regel am 3. Dienstag des Monats.

Rat- und Hilfesuchende erhalten eine kostenlose, umfassende und unabhängige Auskunft und Beratung zu allen Fragen im Zusammenhang mit Pflegebedürftigkeit. Von Pflegebedürftigkeit betroffene Menschen oder auch Angehörige haben hier die Möglichkeit, Informationen und Beratung zu Themen wie häusliche Versorgung, Hilfsmittel, Kurzzeitpflege, stationäre Versorgung, finanzielle Hilfen bei Pflegebedürftigkeit etc. zu erhalten.

Die nächsten Sprechstage finden am Dienstag, 15. September und Dienstag, 20. Oktober, jeweils von 14 - 16 Uhr im Café FAZZ, Am Dorfplatz 6 statt.

Der Sprechtag findet nur nach vorheriger Anmeldung statt. Bitte vereinbaren Sie deshalb bis spätestens einen Tag vorher einen Termin mit Frau Schuler-Schmidt unter der Nummer 0741/244-469.



IMPRESSUM

Herausgeber:

Gemeinde Zimmern o.R.

Verlag:

Nussbaum Medien Rottweil GmbH & Co. KG, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, www.nussbaum-medien.de

Verantwortlich für den amtlichen

Teil, alle sonstigen Verlautbarungen

und Mitteilungen: Bürgermeisterin Carmen Merz, 78658 Zimmern ob Rottweil, Rathausstraße 2, oder ihr Vertreter im Amt.

Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil:

Klaus Nussbaum, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot

INFORMATIONEN

Fragen zur Zustellung:

G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0, info@gsvertrieb.de, www.gsvertrieb.de

Fragen zum Abonnement:

Nussbaum Medien Weil der Stadt

GmbH & Co. KG, Merklinger Str. 20, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 525-460, abo@nussbaum-medien.de, <https://abo.nussbaum.de/>

Anzeigenvertrieb:

Tel. 07033 525-0, kundenservice@nussbaum-medien.de, www.nussbaum-medien.de

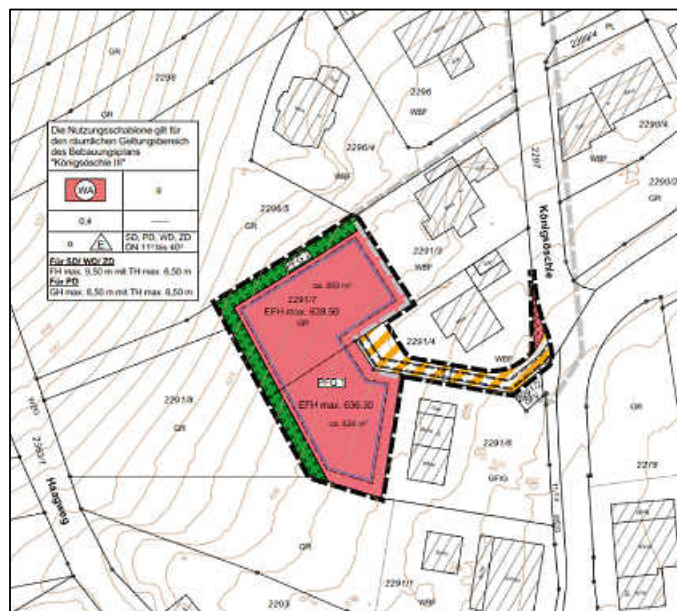
Amtliche Bekanntmachungen

Bebauungsplan und örtliche Bauvorschriften „Königsöschle III“, Gemarkung Flözlingen Beteiligung der Öffentlichkeit

Der Gemeinderat der Gemeinde Zimmern ob Rottweil hat in seiner öffentlichen Sitzung am 21.07.2026 den Entwurf des Bebauungsplanes „Königsöschle III“ und die dazugehörigen örtlichen Bauvorschriften auf Gemarkung Flözlingen gebilligt. In der gleichen Sitzung wurden die eingegangenen Stellungnahmen aus der frühzeitigen Anhörung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) sowie der frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 1 BauGB abgewogen. Der Gemeinderat hat die Durchführung der Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung gemäß § 3 Abs. 2 BauGB und § 4 Abs. 2 BauGB beschlossen.

Der ca. 0,17 ha große räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes „Königsöschle III“ umfasst teilweise das unbebaute Flurstück Nr. 2291/7 sowie einen Teil des mit einem Einfamilienhaus bebauten Flurstücks Nr. 2291/4 im Ortsteil Flözlingen, welches im Nordosten an die Straße „Königsöschle“ (Flst. Nr. 2297) angrenzt, die in die „Stettener Straße“ (Flst. Nrn. 11, 11/14) mündet. Weiter nördlich befindet sich ein weiteres Einfamilienhausgrundstück (Flst. Nr. 2291/3). Im Osten sind ein Betriebsgrundstück (Flst. 2291/6) sowie eine ca. 35 m² große unbebaute Fläche (Flst. Nr. 2291/2) vorzufinden. Im Süden befindet sich das Flurstück Nr. 2291/1, welches im östlichen Bereich Gebäude mit verschiedenen Nutzungen und im westlichen Bereich eine offene Landschaft mit einzelnen Gehölzen aufweist. Westlich des Plangebiets sind der „Haagweg“ (Flst. Nr. 2363/1) und eine Wiese (Flst. Nr. 2296/5) vorzufinden.

Für den Planbereich ist der Lageplan-Entwurf des Büros Fritz & Grossmann Umweltplanung GmbH, Balingen, vom 10.06.2026 maßgebend. Der räumliche Geltungsbereich ergibt sich aus folgendem Kartenausschnitt (maßstabslos):



Ziel und Zweck der Planung

Die Gemeinde Zimmern ob Rottweil beabsichtigt mit der Aufstellung des Bebauungsplanes „Königsöschle III“ das derzeit unbebaute Flurstück Nr. 2291/7 im Ortsteil Flözlingen für die Wohnbebauung zur Verfügung zu stellen. Planungsrechtlich ist die Festsetzung eines Allgemeinen Wohngebietes (WA) nach § 4 BauNVO vorgesehen. Das zukünftige Wohngebiet soll mit Einzelhäusern bebaut werden, die in der Fortsetzung der bestehenden Wohnbebauung errichtet werden und an die im Zusammenhang bebauten Ortsteile anschließen. Der Bedarf für die Errichtung von Wohngebäuden auf Flurstück Nr. 2291/7 begründet sich dadurch, dass die Bauwili-

gen bereits Eigentümer dieses Grundstücks sind und dort zunächst ein Wohnhaus zur Eigennutzung errichten wollen. Im Südosten des Baugrundstücks soll zudem ein weiteres Wohnhaus errichtet werden, um die Baulücke zu schließen und neuen Wohnraum zu schaffen. Die Gemeinde Zimmern ob Rottweil unterstützt dieses Bauvorhaben, um dem steigenden Bedarf nach neuem Wohnraum gerecht werden zu können. Das Baugrundstück befindet sich zum Teil im räumlichen Geltungsbereich des Bebauungsplanes „Königsöschle II“. Mit der Realisierung des Bauvorhabens sollen zweigeschossige Einfamilienhäuser mit Garten entstehen. Um die topographischen Gegebenheiten optimal auszunutzen, muss das Untergeschoss des nördlich gelegenen Wohnhauses in das Gelände eingebaut werden. Um einen harmonischen Übergang zur offenen Landschaft zu schaffen, sind die Randbereiche einzugrünen. Zur Verkehrlichen Erschließung der geplanten Wohnbaugrundstücke wird ein etwa 3,50 m tiefer Streifen vom bereits bebauten Grundstück (Flst. Nr. 2291/4) in den Geltungsbereich einbezogen, um eine private Wegeverbindung zu der östlich gelegenen Straße „Königsöschle“ herzustellen.

Flächennutzungsplan

Der wirksame Flächennutzungsplan weist das Plangebiet als Wohnbaufläche, als gemischte Baufläche und als Fläche für die Landwirtschaft aus. Bebauungspläne sind aus dem verbindlichen Flächennutzungsplan zu entwickeln. Daher muss der Flächennutzungsplan im Parallelverfahren nach § 8 Abs. 3 BauGB geändert werden.

Aufgrund der Umwandlung der landwirtschaftlichen Fläche im Bereich des Plangebiets „Königsöschle III“ in eine Wohnbaufläche werden ca. 1.271 m² einem Flächentausch unterzogen. Folglich wird die ausgewiesene Wohnbaufläche „Eck“, die in der rechtswirksamen punktuellen Fortschreibung des Flächennutzungsplanes 2035 mit 1,6 ha Wohnbaufläche genehmigt wurde, um 1.271 m² reduziert. Die 1.271 m² werden in Grünfläche umgewandelt.

Berücksichtigung der Umweltbelange

Folgende wesentliche Arten umweltbezogener Informationen sind verfügbar und können während der Auslegungszeit eingesehen werden:

- **Umweltbericht mit integriertem Grünordnungsplan**, einschließlich Bestands- und Maßnahmenplan vom 10.06.2026 mit Informationen zu den Auswirkungen auf die Schutzgüter Tiere und Pflanzen (insbesondere die Auswirkungen auf deren Lebensraum, Biotop „Magerwiese am Gupfen nördlich Flözlingen IV“ (Biotop-Nr. 378173250253), Beeinträchtigung und Verlust von natürlichen Vegetationsstrukturen, Vermeidungs-, Artenschutz- und Grünordnungsmaßnahmen), Boden (insbesondere die Auswirkungen der Flächenversiegelung, Bodenverdichtungen, Vorgaben zum Bodenschutz, wasserdurchlässige Bodenbeläge), Wasser (Grundwasserschutz, Lage in Schutzzone IIIB des festgesetzten Wasserschutzgebiets „WSG ESCHACH WV IRI. ETT. MÜHL. QU.“ (WSG-Nr.-Amt 325035), mögliche Grundwasserbelastung durch Schadstoffeinträge, Versickerung von Niederschlagswasser), Klima/Luft (Auswirkungen auf die Kaltluft- und Frischluftproduktion, Emissionen und Staubentwicklung durch angrenzende Bebauung und Straße, Eingrünung des Plangebiets), Landschaft (die Auswirkungen über die Beeinträchtigung als Folge des Vorhabens, Ortsrandlage, landschaftliche Überprägung durch das angrenzende Wohngebiet, Begrünung und Eingrünung des Plangebiets mit Bäumen und Sträuchern), Fläche (die Auswirkungen des Flächenverbrauchs), Mensch (insbesondere die Auswirkungen auf seine Gesundheit und die Wohn- und Erholungsfunktionen, Störeinflüsse durch den Straßenverkehr) und die Auswirkungen auf Kultur und sonstige Sachgüter.
- **Artenschutzrechtliche Relevanzuntersuchung mit Habitat-Potenzial-Analyse (HPA)** vom 10.06.2026 mit Informationen zu den planungsrelevanten Artengruppen im Vorhabensgebiet und der Vermeidungsmaßnahme
- **Ausnahmeantrag** nach § 30 Abs. 3 BNatSchG vom 10.06.2026 mit Informationen zur Überplanung eines Biotops

Folgende wesentliche umweltrelevante Stellungnahmen sind zum Vorentwurf eingegangen und können ebenfalls während der Auslegungszeit eingesehen werden:

- Landesamt für Geologie, Rohstoffe und Bergbau im Regierungspräsidium Freiburg zu dem Belang des Grundwassers (Lage des Plangebiets im Wasserschutzgebiet „WSG ESCHACH WV IRI. ETT. MÜHL. QU.“, Schutzzone IIIB)
- Landratsamt Rottweil zu den Belangen Natur- und Artenschutz (insbesondere hinsichtlich der Erforderlichkeit eines Umweltberichts mit Eingriffs-/Ausgleichsbilanz, Überplanung des Biotops, Kompensationsmaßnahmen), Wasser (Grundwasserschutz, Wasserschutzgebiet – Schutzzone IIIB, Beachtung der Rechtsverordnung des Wasserschutzgebiets, Versickerung von Niederschlagswasser, Umgang mit Flächen von denen ein Grundwassergefährdungspotenzial ausgeht, mögliche Beeinträchtigung durch wassergefährdende Stoffe), Boden (Bodenschutz, Versickerungsfähigkeit des Untergrundes, Bodengutachten, verdichtete Bauweise, Empfehlung zur Erhöhung der Grundflächenzahl).

Einsichtnahme / Veröffentlichungsfrist

Die Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung gemäß § 3 Abs. 2 BauGB und § 4 Abs. 2 BauGB findet in der Zeit vom

Montag, 7. September 2026 bis einschließlich

Montag, 12. Oktober 2026

durch die Veröffentlichung im Internet auf der Homepage der Gemeinde unter <https://zimmern-or.de/aktuelles/news/detail/bplan-koenigsoeschle-iii-offenlage/> statt. Eine Verlinkung und Zugänglichkeit der Daten über das zentrale Internetportal <https://www.uvp-verbund.de/kartendienste> mit der Homepage der Gemeinde Zimmern ist gewährleistet. Zusätzlich können die Unterlagen während der üblichen Öffnungszeiten im Rathaus der Gemeinde Zimmern ob Rottweil, Rathausstraße 2, 78658 Zimmern zur Einsichtnahme eingesehen werden.

Während der oben genannten Frist können Stellungnahmen abgegeben werden. Stellungnahmen sollen elektronisch übermittelt werden (per E-Mail an e.agapova@grossmann-umweltplanung.de) oder sind bei Bedarf im Rathaus Zimmern ob Rottweil schriftlich oder mündlich zur Niederschrift vorzubringen oder per Briefpost (Gemeindeverwaltung Zimmern o. R., Rathausstraße 2, 78658 Zimmern ob Rottweil) einzureichen.

Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben (§ 3 Abs. 2 BauGB, § 4a Abs. 5 BauGB).

Bestandteil der Auslegung ist der Entwurf des Bebauungsplanes mit örtlichen Bauvorschriften in Plan und Text mit gemeinsamer Begründung, der Umweltbericht mit Grünordnungsplan und Plananhang, die artenschutzrechtliche Relevanzuntersuchung mit Habitat-Potenzial-Analyse (HPA) sowie die Synopse – Abwägung der Stellungnahmen aus der frühzeitigen Anhörung. Ferner liegt den Unterlagen ein Antrag auf Erteilung einer Ausnahme nach § 30 BNatSchG bei.

Weiter wird darauf hingewiesen, dass die Verarbeitung personenbezogener Daten auf der Grundlage des § 3 BauGB in Verbindung mit Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe e der Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) und dem Landesdatenschutzgesetz erfolgt. Sofern die Stellungnahme ohne Absenderangaben abgegeben werden, ergeht keine persönliche Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung.

Zimmern ob Rottweil, 4. September 2026

gez. Carmen Merz,
Bürgermeisterin

**ALLES AUS
DEINEM ORT –
AUF NUSSBAUM.de**

go.nussbaum.de/mein-ort



Zimmern

Freiwillige Feuerwehr

Zimmern o.R. www.feuerwehr-zimmern-or.de



Abteilung Horgen

Herzliche Einladung zur Fahrzeugweihe in Horgen

Am Sonntag, 6. September, und Montag, 7. September 2026, feiert die Feuerwehr Zimmern ob Rottweil – Abteilung Horgen die Weihe ihres neuen Mannschaftstransportwagens. Rund um die Turn- und Festhalle Horgen erwartet die Besucherinnen und Besucher ein abwechslungsreiches Programm für die ganze Familie. Zu diesem besonderen Anlass laden wir die gesamte Bevölkerung aus Horgen, der Gesamtgemeinde und der Umgebung herzlich ein.

SONNTAG 06.09.26

10:15 Uhr Festgottesdienst in der Turn- und Festhalle mit anschließender Fahrzeugweihe. Musikalisch umrahmt durch den Musikverein Eintracht e.V. Horgen.

Ab 11:30 Uhr Mittagstisch und Frühschoppen mit dem Musikverein Horgen. Kaffee und Kuchen an der Kaffeebar.

13:00 - 16:00 Uhr Großer Blaulichttag mit Fahrzeugausstellung verschiedener Hilfsorganisationen. Spielstraße der Jugendfeuerwehr. Schauübungen und Vorführungen.

15:00 Uhr Musikalische Unterhaltung mit Luft & Blech.

MONTAG 07.09.26

16:30 Uhr Musikalische Unterhaltung durch die Blaulichtmusik.

Ab 17:00 Uhr Handwerkervesper.

19:00 Uhr Handwerkervesper und Festausklang mit der Mindersdorfer Bauernkapelle.

An beiden Tagen Eintritt frei

FEUERWEHR ZIMMERN o.R.

Abteilung Horgen

www.zimmern112.de

Der Festsonntag beginnt um 10.15 Uhr mit einem Festgottesdienst in der Turn- und Festhalle. Im Anschluss wird der neue Mannschaftstransportwagen feierlich geweiht. Musikalisch umrahmt wird der Vormittag vom Musikverein Horgen.

Ab 11.30 Uhr laden wir zum gemeinsamen Mittagstisch und Frühschoppen mit dem Musikverein Horgen ein. An unserer Kaffeebar warten außerdem Kaffee und eine große Auswahl an Kuchen auf die Gäste.

Ein besonderer Höhepunkt folgt von 13 bis 16 Uhr mit dem großen Blaulichttag. Zahlreiche Hilfsorganisationen präsentieren ihre Fahrzeuge, ihre Ausrüstung und ihre vielfältigen Aufgaben. Mit dabei sind die Jugendfeuerwehr und die Feuerwehr Zimmern ob Rottweil, die Feuerwehren Rottweil und Tuttlingen, die Rettungshundestaffel Rottweil, der DRK-Kreisverband Rottweil sowie das Technische Hilfswerk Rottweil. Verschiedene Schauübungen und Vorführungen geben spannende Einblicke in die Arbeit der Einsatzkräfte. Für unsere jüngeren Gäste bietet die Jugendfeuerwehr außerdem eine abwechslungsreiche Spielstraße an.

Ab 15 Uhr sorgt „Luft & Blech“ für musikalische Unterhaltung und einen gemütlichen Ausklang des Festsonntags.

BLAULICHTTAG

Sonntag, 06.09.2026
13.00 - 16.00 Uhr

Mit dabei:	
 Feuerwehr Zimmern o.R.	 Jugendfeuerwehr Zimmern o.R.
 Feuerwehr Rottweil	 Feuerwehr Tuttlingen
 DRK Kreisverband Rottweil	 Rettungshundestaffel Rottweil
 Technisches Hilfswerk Rottweil	

Schauübungen & Vorführungen

Spielstraße der Jugendfeuerwehr für Kinder

FAHRZEUGWEIHE

MTW ABT. HORGEN

SO 06.09.26 & MO 07.09.26

Auch am Montag geht das Fest weiter: Ab 16.30 Uhr stimmt die Blaulichtmusik musikalisch auf den Abend ein. Um 17 Uhr beginnt das Handwerkervesper. Zum großen Festausklang spielt ab 19 Uhr die aus Funk und Fernsehen bekannte Mindersdorfer Bauernkapelle in der Turn- und Festhalle. Freuen Sie sich auf einen unterhaltsamen Abend mit stimmungsvoller Blasmusik und geselligem Beisammensein.

HANDWERKERVESPER AM MONTAG:

BAUERNKAPELLE MINDERSDORF

"bekannt aus Funk und Fernsehen"

TURN- UND FESTHALLE HORGEN

EINTRITT FREI

FAHRZEUGWEIHE

MTW ABT. HORGEN

SO 06.09.26 & MO 07.09.26

Plakate: Feuerwehr Horgen

Der Eintritt ist an beiden Tagen frei. Für das leibliche Wohl ist selbstverständlich bestens gesorgt.

Bereits im Vorfeld möchten wir uns herzlich bei allen Helferinnen und Helfern, Unterstützern, Sponsoren, beteiligten Vereinen und Organisationen bedanken. Ein Fest in dieser Größe ist nur durch viele helfende Hände und eine starke Gemeinschaft möglich.

Wir freuen uns auf zwei schöne Festtage, viele Begegnungen und zahlreiche Besucherinnen und Besucher in Horgen. Feiern Sie gemeinsam mit uns die Weihe unseres neuen Mannschaftstransportwagens – wir freuen uns auf Sie!

Ihre Feuerwehr Abteilung Horgen

Marius Eberlein, Abteilungskommandant

Abteilung Flözlingen

Festbesuch

Am Sonntag, 6. September, treffen wir uns um 09:45 Uhr am Gerätehaus, um an der Fahrzeugweihe der Abt. Horgen teilzunehmen.

Am Montag, 7. September treffen wir uns um 17 Uhr am Gerätehaus, um die Kameraden bei Ihrem Handwerkervesper zu besuchen.

Benjamin Griebhaber, Abteilungskommandant

Abteilung Stetten

Übungsdienst

Am Montag, 07. September findet um 20 Uhr unser nächster Übungsdienst statt.

Teilnehmer: Alle

GF: M.K.

Manuel Wodzis, Abteilungskommandant

Stetten



Grundschule Eschachtal

Schulanfang nach den Sommerferien

Nach den Sommerferien beginnt der Unterricht am Montag, 14.09. um 08 Uhr und endet für alle Kinder um 12:05 Uhr.

Die Ganztagsbetreuung findet bereits ab dem ersten Schultag auch für die Erstklässler, falls gewünscht, von 07 bis 15:55 Uhr statt. Anmeldung bitte direkt bei der Ganztagsbetreuung (E-Mail: GT-Betreuung-Stetten@zimmern-or.de).

Die Schulanfänger starten am Freitag, 18.09. mit einem Gottesdienst um 09:00 Uhr in der Kirche St. Leodegar in Stetten. Zur Einschulungsfeier unserer neuen Erstklässler treffen wir uns anschließend um 10 Uhr in der Gymnastikhalle der Grundschule. Der erste Elternabend Erstklässler findet am Montag, 14.09. um 19 Uhr statt.

Die Schulleitung und das Kollegium wünschen allen Kindern und Eltern einen guten Start ins neue Schuljahr. Wir freuen uns auf die gemeinsame Zeit und viele schöne Begegnungen im Schulalltag.

Kirchliche Mitteilungen

Katholische Kirchengemeinden

Seelsorgeeinheit

Zimmern o.R.

Stetten/Flözlingen, Horgen



Regelöffnungszeiten der Pfarrbüros

in Zimmern: Di. - Do. von 14.30 bis 18 Uhr

Tel.: 0741 31568

E-Mail: Kath.Pfarramt.Zimmern@t-online.de

Homepage: <http://se-zimmern.drs.de/>

in Horgen: Di. und Do. von 9 bis 10.30 Uhr

Tel.: 0741 32207

E-Mail: StMartinus.Horgen@drs.de

Gedanken zum 23. Sonntag im Jahreskreis

Matthäus 18,15-20

Die Kunst der Zurechtweisung! Heute sagen wir vielleicht nicht mehr gern „Zurechtweisung“, sondern eher „Rückmeldung“, „Kritik“ oder „Feedback“, aber ein Kunststück ist und bleibt es trotzdem, jemandem zu sagen, was nicht richtig oder zumindest nicht hilfreich ist.

Im heutigen Evangelium geht es um so etwas Schwieriges, um Störendes, um das, was den Frieden stört, um Gemeinsames und Trennendes.

Auch schon die junge Matthäusgemeinde versucht anscheinend, Störendes, Trennendes und Konflikte zu benennen und so zu regeln, dass ein Zusammenleben wieder neu und anders möglich wird.

Das tröstet mich sehr, dass erstens diese junge Gemeinde auch schon Meinungsverschiedenheiten kannte und versucht hat, Weisen des Umgehens mit Schwierigem und Schwierigen zu finden.

Und zweitens tröstet es mich, dass gleich danach vom Binden und vom Verbindenden die Rede ist, und dass da auch Erde und Himmel miteinander verbunden werden.

Erst wenn Schwierigkeiten und Unterschiede, auch schmerzliche, thematisiert werden und faire, respektvolle Wege des Miteinanders gesucht werden, dann ist wieder eine gemeinsame Basis da.

Und zwar einerseits auf der rein kommunikativ-menschlichen Ebene – das ist schon sehr viel Wert für ein Zusammenleben und -arbeiten.

Und andererseits kann man dann auch wieder den Kopf und den Blick und das Herz frei bekommen dafür, wer und was einen verbindet: nämlich Gott. Und man kann miteinander von ihm alles erbitten. – Was für ein Trost!

aus „Der SONNTAG“ von Sr. Mag. Christine Rod MC

Samstag, 05. September Vorabend

Zimmern:

18.30 Eucharistiefeier, anschl. Sühnenacht

Sonntag, 06. September 23. Sonntag im Jahreskreis

Horgen:

10.15 Festgottesdienst in der Turn- und Festhalle
Mitwirkung MV Horgen, anschl. Weihe des Feuerwehrfahrzeugs

Montag, 07. September

Zimmern:

18.30 Bibel teilen, in der Taufkapelle

Stetten:

14.00 Spielenachmittag / Haus St. Maria

Dienstag, 08. September Mariä Geburt

Zimmern:

17.55 Rosenkranz

18.30 Eucharistiefeier

Mittwoch, 09. September

Stetten:

9.00 Rosenkranz

9.30 Eucharistiefeier

18.00 Boulespiel auf dem Bouleplatz

Donnerstag, 10. September

Horgen:

9.00 Rosenkranz

9.30 Eucharistiefeier

Freitag, 11. September

Zimmern:

16.00 WortGottesFeier (Diakon Burkard), Kapelle, Pflegeheim St. Konrad

Stetten:

19.00 Lange Filmnacht / Schulhof Grundschule

Samstag, 12. September Vorabend

Welttag der soz. Kommunikationsmittel

Die Tafelladenkisten sind aufgestellt!

Stetten:

18.30 Eucharistiefeier

Sonntag, 13. September 24. Sonntag im Jahreskreis

Welttag der soz. Kommunikationsmittel

Die Tafelladenkisten sind aufgestellt!

Zimmern:

9.00 Eucharistiefeier

Horgen:

10.15 Eucharistiefeier

Liturgietexte

Erste Lesung: Buch Ezechiel 33,7-9

Zweite Lesung: Brief an die Römer 13,8-10

Evangelium: Matthäus 18,15-20

Ministrantendienst

Zimmern

Sa., 05.09. Jakob Lang – Lennart Huber

Luise Haag – Simon Haag

Julian Haag – Elia Pascale

Di., 08.09. Jaron Heggenberger – Emmanuel Frech

Für die Seelsorgeeinheit

„Tag der Frau“ auf der Liebfrauenhöhe

Mit dem Thema: „Zukunft gestalten – Was in dir ist, zieht Kreise“ lädt die Schönstatt-Frauenbewegung am Samstag, 19. Sept. von 9.30 – 16.30 Uhr auf die Liebfrauenhöhe ein. Es gibt ein vielfältiges Programm mit Vortrag und alternativen Angeboten (kreativ, bewegend, meditativ).

Teilnahmegebühr 15 Euro, zzgl., falls gewünscht: Mittagessen (Fleisch oder vegetarisch, mit Salat, Vor- und Nachspeise) 18 Euro: Herzliche Einladung an Frauen jeden Alters, sich eine wohlthuende Zeit für Leib und Seele zu gönnen, oder zusammen mit einer Freundin gemeinsam den Tag zu verbringen.

Anmeldung bis 16. Sept. per E-Mail: tagderfrau@liebfrauenhoehe.de oder WhatsApp: 0151 6784 9009.

Stetten / Flözlingen



Mitarbeiter/innen gesucht

Blumenschmuck für die Kirche St. Leodegar

Für nähere Informationen melden Sie sich bei Pfr. Josef Kreidler Tel. 0741-3485021.

Über Ihre Mitarbeit würden wir uns freuen.

Der Kirchengemeinderat Stetten

FilmnachtFilmnacht***Filmnacht***

Am Freitag, 11.09.2026 heißt es mal wieder Open-Air-Kino in Stetten. Also bringt all Eure Freunde, Familie oder Bekannte mit und habt eine unvergessliche, lange Filmnacht im Freien. Gestartet wird mit gemütlichem Ankommen um 19 Uhr. Ab ca. 20 Uhr wird dann der erste Film gezeigt. Lass Dich überraschen, welche Filme Dich erwarten werden! Bei schlechtem Wetter findet die Veranstaltung drinnen statt.

Ab 10 Jahren kannst Du Dich über die offizielle Seite vom Fezi anmelden.

<https://zimmern-or.ferienprogramm-online.de/>

In Begleitung eines Erwachsenen dürfen natürlich auch jüngere Kinder kommen. Dann geht das Vorbeikommen auch ohne Anmeldung.

Bring Dir auf jeden Fall eine gemütliche Sitzgelegenheit zum Filme schauen mit (z. B. Liege, Sitzkissen, Luftmatratze, etc.) und angemessene Kleidung fürs Freie. Getränke und Knabbersachen dürfen natürlich nicht fehlen, diese könnt Ihr vor Ort kaufen.

Treffpunkt: Gymnastikhalle bei der Grundschule Stetten

FilmnachtFilmnacht***Filmnacht***



SOZIALGEMEINSCHAFT
NACHBARSCHAFTSHILFE
STETTEN

Spielenachmittag

Am Montag, 07. September findet ab 14 Uhr unser nächster Spielenachmittag im Haus St. Maria statt. Außerdem bieten wir für diejenigen, die nicht mitspielen möchten einen Stammtisch an. Wer also Lust und Zeit hat einen gemütlichen Nachmittag zu verbringen, der kommt zu diesem Termin in das Haus St. Maria.

Horgen



Wir suchen eine Kirchenpflegerin oder Kirchenpfleger

Die katholische Kirchengemeinde St. Martin sucht eine neue Kirchenpflegerin oder einen neuen Kirchenpfleger. Der Kirchenpfleger ist für die Verwaltung, Buchhaltung und Abwicklung der Finanzgeschäfte der Kirchengemeinde St. Martin in Zimmern-Horgen in Zusammenarbeit mit dem Verwaltungsaktariat in Rottweil zuständig. Sie oder er ist kraft Amtes Mitglied im Kirchengemeinderat mit beratender Stimme.

Nebenberufliche Kirchenpfleger erhalten eine adäquate Aufwandsentschädigung nach der Kirchenpflegerbesoldungsordnung der Diözese Rottenburg-Stuttgart. Schwerbehinderte werden bei gleicher Eignung bevorzugt berücksichtigt.

Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an das Katholische Pfarramt, Pfarrgasse 3, 78658 Zimmern o.R.

Wenn Sie Fragen zum Umfang und Aufgabenstellung der Kirchenpflege haben, wenden Sie sich bitte an das Verwaltungszentrum in Rottweil (Tel. 0741-246148) oder an Josef Kreidler, Pfarrer (Tel. 0741-3485021). Wir freuen uns an Ihrem Interesse.

Evangelische Kirchengemeinde Rottweil-Flözlingen



Evangelische Kirchengemeinde Rottweil-Flözlingen

Pfarramt RW-Flözlingen West – Pfarrerin Anja Forberg

Tel. 0741/175003-15, E-Mail: anja.forberg@elkw.de

Gemeindebüro Rottweil: Ruhe-Christi-Str. 21

Tel. 0741/175003-10

Mo. – Fr.: 9.00 – 11.00 Uhr, und nach Vereinbarung

Außenstelle Flözlingen: Glaffenäcker 17

Tel. 07403/91044

Mi.: 9.00 – 11.00 Uhr (Derzeit wegen Urlaub nicht besetzt)

E-Mail: gemeindebuero.rottwiel-floezlingen@elkw.de

Homepage: www.ev-kirche-rottweil-floezlingen.de

Herzliche Einladung:

Sonntag, 6. September 2026

- 9.30 Uhr – Predigerkirche Gottesdienst mit Taufe (Künstel)
- 10.00 Uhr – Flözlingen Dorfhock Trachtengruppe (Wendler)
- 11.00 Uhr – Gottesdienst in Böhlingen/St. Silvester Kirche mit Taufe (Künstel)
- 20.00 Uhr – Sommerkonzert in der Predigerkirche, Klangwelten Alte Musik mit Dico Cantus

Donnerstag, 10. September 2026

- 16:00 Uhr – Seniorenheim – St. Elisabeth Gottesdienst mit Abendmahl. (Roth-Ganter)

Samstag, 12. September 2026

19:00 – 22:00 Uhr -

Tag des offenen Denkmals, finden stündlich Führungen (Dauer ca. 30 min.) in der Predigerkirche statt. Pfarrerin i.R. Esther Kuhn-Luz erzählt anhand der Fresken und Bilder die Geschichte der Kirche. Ab 19 Uhr, letzte Führung um 22 Uhr.

Treffpunkt: Eingang der Predigerkirche.

Sonntag, 13. September 2026

- 9.30 Uhr – Predigerkirche Gottesdienst mit Abendmahl (Künstel)
- 11.00 Uhr – Gottesdienst in der Arche/Zimmern Gottesdienst mit Taufen (Künstel)
- 19.00 Uhr – Auferstehung Christi Taizé-Gebet (Team)
- 20:00 Uhr – Letzte Sommerkonzert in der Predigerkirche, Pareidolie, Nepomuk Golding (Akkordeon) Hannes von Barga (Orgel).

Vereinsmitteilungen**Gesangverein Liederkranz e.V.
Zimmern o.R.****Witthohrunde mit Eisstopp und Ausblick**

„Tag der Daheimgebliebenen“ des Gesangvereins Zimmern mit Sommerlaune bei Sommerwetter



Frisch und munter und die Wasserflaschen noch gefüllt am Treffpunkt vor Tourbeginn. Fotos: Gesangverein

Bei hochsommerlichen Temperaturen machte sich die Wandergruppe auf in den Landkreis Tuttlingen, um die Gegend um Witthoh auf Schusters Rappen zu erkunden. Ein willkommener Zwischenstopp mit dem Genuss von leckerem Bauernhofeis erfrischte die kleinen und großen Wandernden nach der ersten Etappe. Weiter ging es auf gut begeharen Wegen bis zu den bekannten Pestkreuzen, wo eine Vesperpause eingelegt wurde. Auf dem nächsten Wegstück öffnete sich konstant der Blick in Richtung Bodensee, Hegau und die Alpen – leider lagen See und Berge etwas im Dunst, aber der Ausblick war trotzdem beeindruckend und wurde von allen genossen.



Ausblick über Hegau und Bodensee bis zu den Alpen

Beim Abschluss in der Brauereigaststätte Hirsch in Wurmlingen erholten sich alle von der schweißtreibenden Tour und ließen den Tag in fröhlicher Runde ausklingen. Man war sich einig: Eine tolle Wanderung – verbunden mit herzlichem Dank an das Orgateam Ursula und Brigitte.



Gemütlicher Ausklang mit Wasser und Mineralstoffen auf verschiedene Art: warm, kalt, mit und ohne Geschmack...

Sportverein Zimmern 1905 e.V.**Abteilung Fußball****Aktive****Fußball am kommenden Wochenende**

Freitag, 4. September, 19 Uhr: Landesliga-Lokald Derby: SGM Deißlingen/Lauffen I - SV Zimmern I

Heute Abend kommt es in Deißlingen zum Lokalkampf gegen die gastgebende SGM. Der Aufsteiger musste am letzten Sonntag eine knappe Niederlage in Börsingen hinnehmen und brennt auf die ersten Punkte in der Landesliga. Der SVZ sollte nach dem ungefährdeten Heimsieg über Gechingen gestärkt auftreten und vor allem konsequent stehen, um weiter punkten zu können. Wird aber wie immer schwer werden in Deißlingen.

Sonntag, 6. September, 15 Uhr:

Bezirksliga Schwarzwald/Zollern:

TSV Straßberg I - SGM Zimmern II/Horgen I

Unsere SGM steht am Sonntag in Straßberg erneut vor einer hohen Hürde. Der Gastgeber strebt den Wiederaufstieg an und geht als Favorit in diese Partie. Unsere SGM muss sich nach der deutlichen Niederlage am vergangenen Sonntag wieder festigen und vor allem defensiv besser stehen, sonst hat man in Straßberg keine Chance.

Die „Dritte“ und der Jugendfußball starten erst nächste Woche in den Punktspielbetrieb.

Herzliche Einladung zu unseren Spielen.

Erwin Beck, Spartenleiter Fußball SVZ

**Musikverein Eintracht e.V.
Horgen****Termine**

Wir sind wieder aus dem Urlaub zurück und proben schon fleißig für unsere nächsten Auftritte im September.

Sonntag, 06. September bei der Feuerwehr Horgen anlässlich der Fahrzeugweihe Gottesdienst und Frühschoppen

Sonntag, 13. September Tag der Blasmusik Rottweil um 16 Uhr
Musikverein Eintracht e. V. Horgen

**Sportverein Horgen****Rückblick Aktive**

SGM Zimmern II / Horgen - SGM Gruol / Erlaheim

2:6

Unsere SGM hat gegen die SGM Gruol / Erlaheim auf dem Kapf deutlich mit 2:6 den Kürzeren gezogen. Dabei war die erste Halbzeit noch recht ausgeglichen. Zwar traf der Gast bereits nach 9 Minuten, doch Ron Hirschfeld glückte in der 16. Minute aus. Daraufhin entwickelte sich ein spannendes Spiel mit Möglichkeiten auf beiden Seiten. Nach einer halben Stunde ging Gruol / Erlaheim erneut in Führung. Unsere SGM wollte den Ausgleich noch vor der Pause, dies gelang Karim Ka auch sehenswert in der 40. Minute. Doch eine Unachtsamkeit in der Defensive nutzten die Gäste dann doch noch zur Pausenführung. Nach dem Wechsel wurden die Gäste zusehends spielbestimmender. In der 60., 77. und 88. Minute erhöhte Gruol / Erlaheim zum 2:6 Endstand.

Vorschau Aktive

TSV Straßberg - SGM Zimmern II / Horgen

Sonntag, 06.09. Beginn 15 Uhr



**ALLES AUS DEINEM ORT UND
DEINER REGION AUF NUSSBAUM.de**

Modellbahnfreunde Eschachtal Stetten o.R. e.V.

Kinderferienprogramm bei den Modellbahnfreunden

Zimmern-Stetten. Großer Andrang herrschte beim Bastelnachmittag der Modellbahnfreunde Eschachtal Stetten, die im Rahmen des Kinderferienprogramms in ihr Vereinsdomizil im Stettener Rathaus eingeladen hatten. Die Resonanz war hervorragend. Zahlreiche Jungen und Mädchen nutzten die Gelegenheit, unter fachkundiger Anleitung ihr eigenes kleines Modellbahndiorama zu gestalten.

Keine einfache Aufgabe, denn beim Bau eines Dioramas gibt es einiges zu beachten – vom richtigen Umgang mit Klebstoff über die Gestaltung von Landschaftselementen bis hin zur Platzierung kleiner Gebäude. Doch die Kinder ließen sich davon nicht abschrecken. Hochkonzentriert, geduldig und mit großer Begeisterung gingen sie ans Werk.

Unterstützt wurden sie dabei von mehreren Vereinsmitgliedern, die den jungen Dioramen Bauer mit Tipps, Werkzeug und Material zur Seite standen. Schritt für Schritt entstanden so individuelle kleine Modellbahnwelten, die am Ende stolz präsentiert wurden. Der Bastelnachmittag zeigte eindrucksvoll, wie kreativ Kinder sein können, wenn sie Raum zum Ausprobieren bekommen – und wie lebendig die Vereinsarbeit der Modellbahnfreunde Eschachtal Stetten ist.



Kinder mit den selbstgebastelten Dioramen



Kinder mit den selbstgebastelten Dioramen Fotos: Walter Gläsing

Spielervereinigung Stetten-Lackendorf 1963 e.V.



Aktive

Letzte Spiele:

So., 30.08.

15 Uhr FC Suebia Rottweil I : SGM Mariazell/Locherhof/Stetten-Lackendorf 1:3

Torschützen: 2 x Luis Flaig, Sebastian Rieder

15 Uhr SGM Erzingen/Roßwangen/Endingen I : SGM Mariazell/Locherhof/Stetten-Lackendorf II 6:0

Vorschau:

Do., 03.09.

18 Uhr Herren | Bezirkspokal | SGM Mariazell/Locherhof/Stetten-Lackendorf II : SGM Hardt / Lauterbach II
19 Uhr Herren | Bezirkspokal | SGM Deißlingen/Lauffen II : SGM Mariazell/Locherhof/Stetten-Lackendorf

So., 06.09.

13 Uhr SGM Mariazell/Locherhof/Stetten-Lackendorf II : SGM Böisingen III/Beffendorf II

15:15 Uhr SGM Mariazell/Locherhof/Stetten-Lackendorf I : SGM Böisingen II/Beffendorf I

Spielort: Birnbergstadion Lackendorf

Spielbericht:

Es gibt Tage, da bekommst du beim Fußball gleich zwei Geschichten serviert. An diesem Sonntag war das so. Während die 1. Mannschaft in Rottweil ihren ersten Dreier der Saison einfuhr, kassierte die 2. Mannschaft in Erzingen eine saftige Klatsche. Erste Mannschaft: Die ersten 3 Punkte auf dem Kunstrasenplatz am Stadionstraße 54 ging es gegen FC Suebia Rottweil I. Und die Jungs kamen gleich gut rein. 1:0 Luis Flaig – frühes Führungstor, genau das, was man auswärts braucht. Rottweil bekam danach noch einen Elfmeter, doch Peter hielt stark. So ging es mit 0:1 in die Kabine. In der zweiten Halbzeit gab es kurz Spannung. Rottweil kam zum 1:1-Ausgleich. Doch die SpVgg antwortete postwendend: Stiffler legt auf Luis Flaig – 2:1. Kurz vor Schluss machte Maxim den Deckel drauf, bediente Wu zum 3:1. Ende. Erste drei Punkte, erstmals der Gegner am Ende mit hängender Schulter. So darf es weitergehen.

Zweite Mannschaft:

Nichts lief zusammen Währenddessen lief bei der 2. Mannschaft wenig zusammen. Gegen SGM Erzingen/Roßwangen/Endingen I gab es nichts zu holen. 0:6 lautete das Endergebnis, und das war an diesem Tag leider nicht zu süß. Manchmal kommt alles auf einmal: Die Defensive fand keine Zuordnung, vorne passierte zu wenig, und der Gegner nutzte jeden Fehler eiskalt aus. Eine klare Niederlage, aus der man nicht viel herauslesen kann außer: Nächste Woche muss es besser laufen.

Fazit & Ausblick:

Ein gemischter Spieltag für die SpVgg. Nächsten Sonntag gibt es die Chance dazu – und zwar gleich für beide Teams im eigenen Birnbergstadion in Lackendorf.

Kommt vorbei, feuert beide Mannschaften an. Sportheim ist geöffnet, für Getränke und Essen ist gesorgt. Heimspiel bedeutet Heimvorteil – und ihr seid der zusätzliche Mann auf dem Platz.

Nachrichten anderer Behörden

Landratsamt Rottweil



Online-Vorträge für Eltern mit Kleinkindern, kostenfrei:

Finanziert über die Landesinitiative BEKI (bewusste Kinderernährung)

Rund um den Babybrei,

Montag, 28. Sept. von 9.30-11 Uhr

Ab **ca. dem 5. Monat des Babys** kann die Breikost eingeführt werden, Schritte zur Einführung der B(r)eikost, Empfehlungen zur B(r)eikost und Kriterien zur Beurteilung industrieller Babynahrung sowie Maßnahmen zur Vorbeugung von Allergien.

Vom Babybrei zum Familientisch,

Dienstag, 29. Sept. von 9.30-11 Uhr

Zwischen dem **10. und 14. Monat** kann ihr Kind am Familientisch teilnehmen – vorausgesetzt, es wird kindgerecht zubereitet. Es soll ein Essensrhythmus entstehen. Spezielle „Kinderlebensmittel“ sind überflüssig.

Anmeldung bis 23. Sept.

Unter: annemarie.mauerlechner@landkreis-rottweil.de